

東坡集卷之四十八十

· 尺牘 · 皮膜 · 皮質 · 皮質

眉山蘇 献東坡氏者

某路近因使還奉狀必達北日想惟軒旒已達太原鎮撫之餘起 14.

公常見羨也吳中有幹幸不外方暑于萬爲時自重 居住勝某此月出都今已達泗上淮山照殿漸聞吳歌楚語此樂

一以下俱密州

到任不住有人戸告訴既非檢覆之時已奏乞體量減放仍已由 某再啓東武今歲蝗災尤甚而官吏多方綱以微文蠲放絶少自 東坡集卷四十八尺腈

國去記或更得明公一言尤幸也新法隊伍已團結次然有州縣

不得干預之說自古豈有郡守而不得管兵者其他不便未可

却赴任果爾則辟命又未可知也窮蹇圖事無適而不龃龉好等 一數也及尺無緣一見以畫所懷昨日得舍第書王殿永又恐

好笑

| III

其啓新法將官所管丘更不差出而本州武衛差在巡檢者干餘 人若抽還則成勇忠果之類必填不足已申安撫司去訖為論列

某落違遠已久瞻仰日深即辰履兹凝冱台候何如某孤拙無狀

廟社盆加自重謹奉啓上谢不宣 得在麾下葢天幸也但門庭咫尺無緣馳侯豈勝悵然难與上爲

五

某再拜舍第仰珀辟書荷恩至深不唯得所託附以為尤龍又兄 與問逐明公憐之少爲留意當不難得也久違左右所懷千萬非 第八别得少相近私喜殊深但未 知可决得否渠朝中更無人可

書所能盡也

一以下俱徐州 東坡集卷四大尺牘

李小二所殺述不肯發丧手擒此賊劉心祭其交乃肯成服僕且 量致仕不得麼子述乃慶曆名將王仲寶之孫咸之子咸爲鹽販 某唇輙有少事奉白向在客州有都巡檢王述崇班者以踰濫體

以此奏其暑云忠孝臣子之大節踰濫武夫之小過捨小録大先 今聞其在公部內巡鹽料未有人 知之願公呼來與語若果可来 王之政也先帝為特官其子璋璋有武幹慷慨有父風而頗畏法

望特與提拔剪拂異日必亦一快 辣將官也想知我之深不罪造

次

某啓示喻宜甫夢遇於傳有無某聞見不廣何足取正然冷暖自 敢若曉曉不已則憂思愈深公此行尚深示知非靜退意但以老 某欲而見一言者葢謂吾儕新法之初轉守偏見至有異同之論 啓而已不罪 者方其不食不可强使食猶其方食不可强使不食也此間何必 謂途中必一見得發扣更不果此意累生經繞愛賊故為饑火昕 無乃出於此乎職恃深眷信筆直突干禹恕之死罪 **ূ 演表晚舊臣之心欲一 三清光而已如此恐必獲一對公之至意** 雖此心耿耿歸於憂國而所言差謬少有中理者今聖德日新翠 之若以不食為勝解則與異論者相去無幾矣偶蒙下問賴此素 焼然其間自有焼不着處一念清淨便不復食亦理之常無足怪 知始未可以前人之有無爲證也自聞此事而士大夫多異論意 化大成囘視向之所執益覺踩矣若變志易守以求進取固所不 生異論乎願公以食不食為且暮以仕不仕為寒暑此外黙而識 九 東坡集卷四十八尺續

安道公殆是一代異人示論極慰喜慰喜

某務别來忽復中夏永日杜門思仰無窮比來起居何如張奉議 以下俱黄州

來稍獲聞問甚慰所望府第已成雄冠荆楚足使來者想見公之

風度無緣一萬目但有企想乍熟惟泉順時爲國自重因楊道士

行奉啓上問不宜 悉於允迫不時上狀伏想台候勝常某家庇如昨未還老哲輿論 1 The second of

飲然更異為國順時自重區區不宣

東十二年の東東東の十八尺間

東坡泰四十八尺順

Ш

菀結尚與以時自重少慰區區奉啓上問不宣 雖八憂畏不衰見且杜門以全衰拙諸不煩垂念何時展奉臨紙 果的午冷共惟古候萬福远因還使拜狀必達某蒙庇如昨廢放

果啓孟震亨之朝散與之黃州故人相得極權今致仕在部下日 1 =

七照管其人真君子也

某啓專使辱示手書且審比日台候康勝甚慰下情某蒙庇如昨 但旬日來親客數人相過叉李公擇在此不免往還紛紛裁謝小

稽諒未深訝未緣展奉惟與順時為國自重謹奉手啓上問不宣

拙為解但得罪以來未管敢作文字經藏記皆迎語想醞釀無由 見之子由又說樓之雄傑稱公之風烈記文固順掛各豆復以鄙 某再啓蜀僧遂獲大字以歸不肖增重矣咸作之至蕭相樓詩固 故敢出之若此文當更俟年載問為之如何仲殊氣說必得其詳

許傳授真大之賜也此道人久欲游廬山不知有行期未若蒙他 見過又整外之喜也數年來覺衰不免囘嚮此道矣不一一

東坡集卷四十八尺旗

五

箐拜見不敢便上狀其子頗有學行更乞詳酌累有干瀆味息不 某情舊眷轉復少懇本州倅孟承譯震老成佳士有一子應武舉 未有舉主欲出門下轉納其家狀幸言其進特爲收録孟倅以未 可言不一一批支際要

十七

某啓孟生還領書教并賜大字二墨喜出望外從遊不厭而不得 公大字以爲關典故聯見意始整數字耳豈敢覬許大卷乎張君 又有假虎之說每不敢當公若不嫌有何不可比日台候何如李

嬰長官乞告改葬過所欲求防護數人乞不阻乍暗萬乞爲國自

重冗中不宜

某啓專人復來承已過信陽跋涉風雨從者勞矣此日起居何如

某比謂公有境上之約必由黃陂遂徑來此拙於籌量遂失一見 愧恨可知然所言者豈有他哉徒欲望見顏色以慰區區且欲勸 公屏點浮幻厚自輔養而已想必深照此誠人還忽忽不宣

某營近專人還奉狀必達比日白侯何如連月陰兩旅懷索實望

德馳情如何可言尚冀保練以慰微願因孟生行少奉區區不宜 東坡集卷四大尺旗

某路知前事尚未已言既非實終當別自但目前紛紛聚所共嘆 也然平生學道專以待外物之變非意之來正須理遣耳若緣此 二十

得暫休逸乃公之雅意也黃當路過往不絕語言人事人情難免 不若稱病不見為良計二年不知出此今始行之耳西事得其許

平雖廢棄未忘爲國家處也的信可示其畧否不能盡區區 T

某開廢無所用心專治經書一二年間恐了得論語書易含第日

了却春秋詩雖拙學然自謂頗正古今之誤相有盆於世頃日無

見其字想見其人超然者也 往往往自笑不會取快活真是指大餘業間令子手筆也高

其中自有至樂殆不可名此法竒秘惟不肖與公共之不可廣也 得筠州舍第書教以省事若能省之交省使終日無一語一事則 某路專使至這唇手海累幅伏讀感慰所喜比來起居康勝不足

冬至後齊居四十九日亦無所行運聊自反照而已願公深自愛 畫本亦可摹為省事故亦納去耳今却付來使不罪吳畫謾附去 東坡集卷四大尺牘

交區區難盡言想識此意也 二十三

某近張定處蒙寄明四壺今又拜賜敷知不違條然屢爲煩費已 不惶矣酒味極佳此間不可髣髴也

二十四

畧爾不知如何漕司根鞧裙擴微瑣於公尤為便也緣此聖主般 然知公無過矣非特不足郎乃可喜也但靜以待命如乞養疾之 某啓所示文字輒以意裁減其冗别録一本因公之成又稍加節 類亦恐不宜尚显者不敢不盡璋師羅漢堂記侯試思量仍作伽

語莫不妨否然麼人之支章未必喜之如何

某格公忠義皎然天日共昭文舊德重整舉動當為世法不宜以 小事紛然自辨若如來喻引罪而乞寬司僚於義甚善甲意如此 二十五

二十六

某到黃彼聞公初五日便發由信陽路赴闕然數日如有所失也 青泉太子傳養深愛之反復數過知班孟堅非庸人也方感歎中 欲便歸黃州又兩雪間作向僧房中明魯下擁數塊熟炭讀前漢

向公書題至意思豁然稍晴暖當陽維江上放舟遠黃也 東坡集卷四大尺腈

某落近日人還奉狀必達雪後寒苦伏想起居住勝歲復行畫展 奉何時旅懷案然但有質系尚薑爲時自重別膺新祉

二十八

自此亦不可不密也回文比來甚奇嘗根其主不稱若歸吾人宜 某再拜見戒不爲外境所奪佩此至言何時忘乎王經臣者觀其

約之令攜俊生來一變足矣冗迫久不上狀伏想自候勝常某豪

可喜可謂得其所哉亦須出也元素若果來一段竒事當預以書

西如昨未還老哲粵望鉄然更冀順時為國自重

最衛生之妙策其一姓郭者見在野夫處元素欲醒而野夫方醉 某序示喻夏中微恙即日想全清快返聞元素開閣放出四人此 二十九十四次富士等

見報蕭傅正般出天壽院何耶張夢得管見之佳士佳士 爾領一一小團皆新竒蘇合酒亦住絕每蒙輕惠慙感可是个日

見歌如元素點罷薄有所悟这絕此事仍不復念方知此中有無 慶社專使感愧無量兼審比來拿體勝常以慰丁情某近絕佳健

量樂回顧未絕乃無量普辱公厚念故盡以奉聞也晚景若不打 東坡集卷四六八腈

壹此事則大錯雖二十四州鐵打不就矣既欲發一笑且欲少補

左右耳不罪不罪 杠道見過想深識此意年冷萬乞自重 公解印人觀當過岐亭故縣預以書見約輕騎走見極不難慎勿 二十一日 為了我問題所以為一名一名 いたから 11 11 11 11 11

三十二郎黄州

某落僕買田陽羨當告聖主京伦餘生許於此安置幸而計者逐 樂室荆溪之上而老矣僕當閉戸不出君當扁舟過我醉甚事不

三十二

東晚生蒙公不鄙與游又令出字似迩僣易願公自命却示及作

了說乃龍幸也 上 一

某再拜承示喻盛字見耘老云政作達道不知尚未定即欲令重 二十四

議此別友之事某於公爲晚輩豈敢當此然公有命不敢違當徐

思之先以書而聞左右然後敢作說也惶恐惶恐

三十五 · 東坡集卷四十八尺腈

某陷久不奉狀愧仰日深辱專人手書具審比來台候勝常感思 兼集自聞公得吳興日望一見於中途而所至以殷累不安遲留

前醫竟失一嬰兒又老境所追歸討茫然故所至求田問舍然萃 無成十四日次當離此真州更不敢住恐真守堅留當任一日不

輕舟往見也若又失此期則逐退別疾漸涼惟順時爲國自重 知公循能少留以須一見否死罪死罪若到揭問公循在亦須當

還證奉狀布謝不宜 二十六

某去歲所買田已早損一午更十日不雨則已矣竒窮所向如此

可笑可笑表老遠去此意豈可忘老病憔悴得公厚願翹然增氣 第一年第一日を記し、 はないのに関する

· 一年

幹度非十九日不可離真早發莫可見公以三十日行猶可起土 常深慰下情丧子之戚尋已忘之矣此身如電池沉其餘乎聞今 官日也不知能少留否若得異見喜幸不可言也餘與為時自重 某格壘蒙遣人賜置憂愛厚甚感作不已比日履茲新涼台候勝 日渡江恨不飛去風遊不敢渡又與一人期於真州有少急切之

東坡集卷四十八八情

某到此時見期公甚喜時誦詩說佛也公真唇往一見和甫否餘 非面真能盡某近到筠見子由他亦得青指射近地差遣相公已

常州住若幸得請則扁冊調公有期矣 文肅公樓徘徊懷想風度不能去其至楚泗間欲人一文字乞於 得替矣吳與風物足慰雅懷郡人有賈收耘老者有行義極能詩 公擇子厚背禮異之某尤與之熟願公時一顧慰其年落也近過

三十九

某啓别後不意遠間國故哀號追慕追今未已惟公忠孝體國受

恩尤異悲苦之懷必萬常人比日起居何如某日夕過江徑往毗

陵相去益近時得上問也為時自重不宣

此君又不審乃四月十七日發來耶報至今不說是可疑也一夫 某再啓承差人送到定國書所報不必是實也都下喜喜傳事而

進退何足道所喜保馬戸導浴堆梨皆罷茶鹽之類亦有的耗矣 一聖之德日新可賀可賀令子各安勝未及報狀也

四十一一一

儀直獨來當以河未通致公見思之深又有舊約便當往見而家 某啓耘老至又唇手書及私老道起居之詳感慰不可言某留家

有差除或云當時亦未是實計當先起老錦僕或得連茹耶惠既 無北了分須却還無掌定居後一日可到也惟深察近日京日時 東坡集卷四十八尺牘

三十臺揚歸館婦矣餘私老能追不宜某項首

之聯舟而南窮困之中一段樂事古今罕有也不知遂此意否泰 聞張即已授得發勾春中赴十安道必與之俱來某若得古當與

太虚言公有意折却逍遙堂橫廊切謂宜且留之想未必稱聊日 言之明年見公當館於此公雅度宏偉欲其軒豁甲意文欲其為 宪深密也如何不罪造次

某再啓近在楊州人一文字乞常州住如向所面議若未有報至 四聲可能之萬一浮沉反為患也幸深思之不罪 四十四 四十三 THE REPORT OF THE PARTY OF THE

之望而快想小之志也情切言盖必然其拙幸甚 南都再當一創也浮郡事頗繁齊整想亦期月之勞爾微灰雖無 大患然願公無忽之常作猛獸事藥血盆膿囊觀乃可勿孤吾富

俗日惡思義寂寥見公使人差增氣也別來情懷不佳忽得來教 某啓一别四年流離契潤不謂復得見公執手恍然不覺第下風 四十五 東坡集四十八八版 1 上京の大学

已問去若得稍住者當扁舟徑往視之遂一至湖見公固所願然 甚解鬱鬱旦審起居住勝爲慰某以少事更數日方北去宜與田

月也未閒惟萬萬為時自重 事有可慮者恐未能往也若得請居常則固當主治下攪擾公數 THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAM

談唯深察之到南都欲一狀申禮曹凡刊行文字皆先毀极如斯 某再啓別論具感知愛之深一一佩刻董田已遣人去問宜典親 情若果爾當無井徑往成之然公欲某到吳興則恐難為不欲盡

教也有監酒高侍禁永康者與之外烟間亦甚謹幹望暑照前如 察其可以剪拂又幸也

四十七以下俱

某格前蒙惠建茗甚荷醉中裁謝不及愧悚之劇登州見闕不敢 耳君質恩禮既異賣望又重不易不易某舊有獨樂園詩云見童 八住遠接人到便行會合邈未有期不免悵惘舍第召命葢虚傳

報中憲言有換不當見在告必知之京東有幹幸示喻 誦君實走卒稱司馬持此將安歸造物不我捨今日類詩誠矣見

東坡集卷四十八尺牘

某路事使至辱于海伏承起居住勝大慰馳仰某受命已一月甚

唯萬萬為人自重人還奉啓上謝不宜 歸於無成徒爲紛紛益可愧也心之伊欝非面真能道想識此意 可住愧負無限區區之學項亦試之矣竟無終電之補復此强頭

四十九

某唐承專人借示李成十幅圖遂得縱觀幸甚去甚且暫借留令 護也月十日後當於徐守處借人資納 李明者用公所教法試摹看只恐多異筆耳此本真前絕須當愛

某格前者使還醉中裁謝極於散慢至今恐愧不審此日台候何 似某已被命實爽借之素已奏候遠接八計不過七月中下旬行

伏恐知之土論望公人製人未聞何也想亦不遠無由而别瞻望

惋恨溽暑方熾萬異順時為國自重不宣

五 十 一年 中 一年

許為置朱紅累了不知曾令作香若得之攜以北行幸甚如不及

已亦非急務不罪

五十二登州

頗作樂否近得安道及張郎書甚安健了由想已過矣青州資深 某落人看來連日兩个日忽睛快所居江山爽秀悵然懷公不知 東坡集老四十八尺牘

相見松惟今日赴其盛會也閉恐要知

某再拜自承哀死日欲拜疏以不審知從者所至以故至今日月

少慰區區謹奉手序上開不次 履支福明公聲望隱然雖未柄用坐鎮一方猶足以携持人心今 如此忽復徂暑伏惟追慕推切觸物增働奈何奈何即日伏料孝



草二十四隔者極為左右費然遂成藉草之興爲賜亦不淺也有 某格少然而聞不罪不罪某好挑具野飲欲問公求朱紅累子兩

便堅頒示悚息 第一种面

某本作此書託一同人帶去既而其人却留滯淮南近復

承示省斤斧鄙詞非見愛之深豈能爾耶向不自有一本云且歐 勝慚惊今復附上前疏貴祭其非懈怠也忽然秋盡起居何似向

專前見在身恐開知之東方有幹乞示下 東坡集卷四十八尺腈

夫

五十六

克當捧領的感慨無量舊者昨寄在常州今子由帶入京侯到不 某干水界子已蒙住惠及爲別造朱紅尤爲竒妙物意兩重何以

日便持上也

飯魚三百枚黑金棋子一副天麻煎一 節聊為土物不罪浼觸令 子思渴冗中不及别啟 五十七 The state of

五十八

某感時氣臥疾逾月今已全安但幼累更臥尚紛紛也措道人名

世目能竹人多藝然可閉攻驗亦足以遣憑也留此袋一年與之

稍熟恋要知

五十九

發笑也衲衣尋得不用更尋累車感留意味作之甚甘子已拜賜 所有二財稍晴寫得寄上次只有近寄潘谷求墨一詩録呈可以

庆北方有幹垂示

され

空見清光想是慰公至意其他無足云者貴眷令子各計安勝月 東坡集卷四六尺腈

某屏居如昨舍第子由得安問此外不煩遠念久不朝蝇緣此得

中前急足遠寄以已收得各不論

六十一登州還朝

某磨此去見有方薬可以起公之微疾者專為訪之如所輸也回

月中所報及却罷之由未開其實到都下當魁白也 六十二**以下**俱

哀霜難堪日月如昨慶易弦堊追慟無及觸物增感奈何奈何未 某慰言不意稱故奄及閨閣聞問怛然悲惋不已竊惟思義之重 由躬請吊問臨級更塞謹奉疏陳慰謹疏

某格機開郡對領逝悲愴無量根不躬往慰問但以至理實歷是 繼編留戀不即一刀兩段乃是**世**了席態非所望於傑人也願三 石也平日學道熟觀真安正為今日但當審察本心無為客壓勾 某啓迫元稍踩上問愧仰增極切想下車以來靜治多暇有以自 和次别奉狀 作分子且仲慰疏素君行速作書木及惟千萬節哀以慰親意也 家惠地資煎扶衰之要藥治續帶尤幸 粗遣但顕次驟進處必爭之地非人安計但脫去無由公必命之 **场所污咒公室重中外今者人物雕丧者老 郊盡切須自愛若使** 某啓近數奉狀一一即達比口切惟鎮遊多暇台候萬福某豪匹 明公舊德偉空尚在外服與論示允伏與以時倍加保護以慰區 適即日履兹酷暑古候何似其忝目過分非提與有素何以及此 以館件北似牛月北出方開公有闺中之感慰問後時本欲别 **企語而已除非** 而能畫 大十六 六十四 六十五以下俱 東坡集卷四十八尺牘

計必聞之矣佳夢豈特公愛我之深發於想念爾此示黨人甚堪 某再答瀛州之命既以先諱為鮮想當易地耶所云杭已除元素

軍夕拜張仲奉待制首恐妄知廣大格豈敢空李憨子即然亦有 一笑而已子由除戸侍方欲辭免也開恐知之孔經南外制顧將

長從來不敢使倖及賴耳想當一笑寄惠地黃煎感服厚念

人十八 十十二十二十二十二

不將部民董遷篤學能文下華不凡非復世俗氣韻如請見願加

獎勵遊成就之其是復添學道屏居不與俗交其文亦秀邁可觀 東坡集著四十八尸讀

督公所欲知者故敢以聞近因親情王承議行託附書信必连某

厚故粗及之 衰病短才任用過量論議疎關所向難合日俟汰造而已辱知之

與李公擇十七首杭州

其已過滿蘇明之來近間明之已除臺直果爾替期太可决也雪

至記并詩各告水數本向時華老属寄然皆墨淡不光告令指揮 孤寒木韵之土也哉聞往來者奉談不容口足為交游之慶墨妙 上主人如不厭客當去叨聒聞已舉姚禄非老兄風義誰青舉此

如法打道場何山時復一游否某雖未得即替然更得於西湖過

住也但恨舍弟相遠然亦類得信亦其好恐要知 一秋亦自是好事景色如此去將安往但有著云吹飯處得住且

一離杭倅

須急去乃可行逐不得一去別所懷于萬非書所能盡也 某項首某於命皆出推借知幸知幸始者深然一到吳興隊舍第 在濟南須一往見之然後赴任濟南路由清河而冬深即當凍合

令舉有書來云相次去奉調相聚必然東萊所之茶與相橙而君 某再拜老叔文向有径山之約今已不遂無緣一别且乞致意陳 東坡集卷四十八八清

時不及奉書兼醉後揮抹殊鮮禮惊悚 地生焉可各致少許爲購若要瓜韲到任後當寄獻呵呵李君行 四九名外

某已到揚州此行天幸既得李端叔與老兄又途中與完夫正仲 巨源相會所至軟作數劇飲笑樂人生如此有幾不知他日能復

耀此否乍闡联遠臨紙於邑 五以小俱

某項首外不得來酶亦稍憂懸料公必不服爾近傾手教果爾切

健勝往日深可慶某顿有一孫體甚碩重決可以扶犁荷鋤想公 **琴常少事何爲乃爾紛紛想不常如此也** 往南京為舍第此月十一日城一女與文與可子呼去幹事憲局 亦爲我喜也八月十二日生各姓老六郎不見應舉得失如何邁

争乎亦不足言聊可一笑而已 某再拜舍第得信無恙但因議公事為一倅所怒日夜欲傾之念 他廟而人或不完年落如此為一農夫而不可得豈復有意與人 脫去未能爾子由拙直之性想深知之非公就能見答者然實無

争呼が不足言即可一笑而已

子由近為棲賢僧作僧堂記讀之凉然覺崩崖飛瀑逼人寒冽也 て以下俱

云已死實無甚恙今已頗健然猶欲謝客恐傳者復云云以爲公 某府春夏多苦瘡痾赤目因此杜門省事而傳者遂云病甚者至

老進用背可吾然亦東征之漸郊恐未爾知首料臺閣殊不間果 爾甚可喜元素若能力止其行極佳亦當走書道此也所要新詩 憂故詳之鄭公雖已逾八何然者舊彫丧想當為國懐槍公擇幸

資無一字小詞墨竹之類皆不復措思惟於飽食甘寢中得少二

珠一笑一笑交編一閱灑然自失濯喧埃而起衰思也

瘴地苦無他疾似亦得其力爾大約安心調氣節食少欲思過牛 某再拜諭養生之法雖壯年好訪問此術更何所得然北年流落

矣餘不足言某見在東坡作败種稻勞苦之中亦自有樂事有屋

某項首知治行籍用不易僕行年五十始知作活大署是怪國面 五間果菜十數時桑百餘本身耕妻蠶聊以平歲也

是惜福延壽之道似此鄙俗且出於不得已然自謂長策不敢獨 者及詩云不戢不難受騙不那口體之欲何窮之有每加節俭亦 文以美名謂之俭素然吾儕爲之則不類俗人真可謂淡而有珠 用故獻之左右在京尤宜此祭也一笑一笑 東坡集卷四十八尺崩

心石腸待公何乃爾耶吾儕雖老旦窮而道理貫心肝忠義填胃 某陷示及新詩皆有遠別惘然之意雖兄之愛我厚然僕本以付

髓直須談笑於死生之際若見僕用窮便相於邑則與不學道者 大不相遠矣兄造道深中心不爾出于相好之篤而已然朋友之

義惠務規讓轉以狂言廣兄之意函兄雖傻坎填於時遇事有可

范便火之不知者以為 詬病也 拿主澤民者便忘驅爲之禍福得強付與造物非兄僕豈發此看

+-

某路近領手教極慰想念比日起居何如秋色佳哉想有以為樂

藥刀鞘並已領近有潮州人寄一物其上云扶劣膏不言所用狀 如羊脂而頗堅盛竹筒中公識此物否味其各必佳物也者識之 人生难寒食重九慎不可虚擲四時之美無如此節者矣寄示妙

當許以示可分去或為問習南海物者料公亦不久有别命如未 冬問又得一見孤旅之幸乍冷萬萬自攝

(東坡集を四十八 八尺腈

ナニ 華中語

某的杜門謝容甚安適氣術又近得其簡妙者早來此同傳不可 須北自解園所諭曹光州親情與甲意會已作書問子由次第必 獨不死也子由無恙十月丧其小女三歲矣屢有此戚固難爲情 成也島膵納少許去然終未知其實不知所論果然否猶賴不會

經服食也效劉十五體作囘交菩薩蠻四首寄去爲一笑不知公 時得書在徐樂乎 曾見劉十五詞否劉造此樣見寄今失之矣得渠消息否華老必

十四

唯祝晚途遇合使退耕窮工取民物並受其賜也與苦萬萬自重 昨日船到送惠木奴人薨筭已作三百疋絹看矣新意不及奉館 常果獲來教佩戴至意比日起是住勝雪屋作足慰勸耕之懷

與可之亡不惟痛其令德不壽又哀其極貧後事索然而子由婚 十五

其少子頗有及我之累所幸其子賢而文久遠却了復憂惟目下 不可不助他關

十六以下俱

某路遊風數日為左右滯留而孤旅蒙幸多矣但以多别得一見 東坡集卷四十八尺腈

室此依又費邱遣矣古鐵納上條萬萬善愛不宣 風度亦不復以别去為戚也此日伏惟起居住勝小舟阻風浪響

某啓兩日連見忽忽竟何言暄和起居何如夷中选王徐州詩有 見及語方是時人以相識為語欲一見面道此為笑竟不見可太

息也適所自是宗人核雅州幕不一一 與錢穆女二十八首南省

某陷人以使客紛紛不奉書號仰不可言辱手教且審白候勝常 愛子稱召天喪想深痛割惟深照浮幻一洗無益之悲至望至

某府前日唇書及次公到一般聞動止之詳慰沒無量微疾想由不 尼口所致果爾幸深戒之某亦病寒嗽逾月不除衰老有疾難愈

是復如昔時耶承和揉滿詞次公處幸見之未由會合千萬順候

某於唇書代承比來草體安住甚慰所望書者不可過使客紛紛 自重忽忽奉啓

之勞也奉羨清間獨無此福惠茶既豐且精除寄與子田外不敢 然殆不能堪數日以熱毒發瘡數處且告調休養以備坤成終日 東坡集卷四十八尺牘 量

妄以飲容如來教也然細思之子由既作臺官亦不合與哭薛能 間賴有詩情爾呵呵公外外召還當在且久掃楊奉候矣不宜

萬乞爲國目重不宣 某路長至祝頌之意則深矣不敢上狀懼煩同答辱手節甚而知 無比日起居住勝河間之命料必難解日企來音少慰久開末間

E

某近得家報王郎子立暴卒於奉符為之數上悲慟在告亦緣此 也此君受知於公想亦為之悽惋子由遠使歸來聞之煩惱可知

了立只一女子竟無見可傷可傷允中來彼告廻不一一

某門兩日台候何如知藥力已行必遂輕安飲食不減否何日可 出告令耶寫一二字示下不宜

然三五日間當試和謝也不夜布啓草畧不宜 某唇唇示雄篇古人所謂味無窮而灸逾出者不肖何敢庶幾乎

共居為日不上問唇書感慰之至此日起居益佳微疾已來復新

詩妙曲得於敵榜間於承加惠也輕復一篇惟不二不人為堅雅奏 東坡集卷四十八尺牘

已行遣国野所集也知之冬來全少事時復開樽湖上但少住客 爾木由會集千萬以時保衛不宜

絕沉有危直見及乎昨日忽得兩壺謹分其一不罪稱流某事 豊敢往名其間呵呵惠示江瑶極鮮庶得大階甚快北方書問題 承録示元之詩舊雖會見之今得公親書甚喜今跋尾詩訓加

令子不及奉書并日與楊次公書有必事託面白必達春夏之夜

来價必大長可畏公必有以待之幸預以教我數郡閉羅大爲杭 民甚悅恐知杭酥不佳巳督之矣 病江東尤為害也暖發不報餘得其筋已削去依條災傷免力勝 1000年

一年 五年の日本の日本の

今日得憲檄亦以閩盗恐軼主衢陸為戒度亦未遽爾也惟浙西

數郡水潦既甚而七月二十一二二二日大雨暴風幾至掃畫災 傷旣不減去歲而常平之俗已空此憂在僕與中玉事有當回識

雖子功且久到然此太事得聚議乃濟數舍之勞譬如來一看潮 不可以尺書盡者屢以此意招之絕不蒙留意云冬初方過淋西 東坡集卷四十八尺續 電

亦自住事試告公以此意勸之勿云僕言也如何如何吾僧作事

糧及上供必大翔湧其他合行造事未易一一遽言願公因會度 月必貴日夜空中玉來放脚手羅得十餘萬石相次漕司爭羅軍 **一分周備僅可免過小有不至議者應不見置也米分稍平更一**

可言即言之幸甚幸甚此事某已兩削矣諸公雖未必喜然度無

不行下之理

某家令子寄示五賦幸甚且爲矩範也後舉及預高等矣近本州 舉子數百人來陳狀以習賦者多乞發解各立分數已為削去奏 區北京河北不信於交換

息來息 開知之小見差遣紫留意以通中間之矣非外得報即聽自也陳

土

適拙而愿既備門下人又日久左右想蒙提誨如子姪不在區區 · 荷也乍到類不能無少 元速造此人未能盡意令子相見都下

个教曲計今已赴任矣

新刻特蒙領惠不勝珍感竹剪亦住既取筍電茲心與鱖相對清 水煮熟用薑蘆服自然汁及酒三物等入少鹽漸漸點灑之過熟 東坡集卷四十八八清

可食不敢獨味此請依法作與老嫂共之呵呵

十五親州

蒙仲過此以急欲省鄭不敢禁留甚惧聞試得甚住且久馳貨也 兩小兒本令開看場屋今日防出指捷新學妨古解名可愧也

十六場州

别奉狀不罪 某啓示論歷使裁減事旣不出船何用借買許多什物已令本州 一依倣裁定矣幸甚幸甚係式指定事即未敢擅減知之稍服 一七以下俱揚

其為匿犀伏屋之句所不到也欽羨欽羨

某路多日不接奉思企之深伏計台候日就康復做往見恐倦投

客乞此示數字姓艾必得力也新詩想多有不一一

一功數日不相見省中殊空浪也公何日可出乎

令郭經支使孟易一京削恐新年末者必多客乞記録令子必上 朱近蒙回教令記新齋恐必不堪用然亦當試行思也曾干告豐

到温秀老成真遠器也冗迫不盡區區 東坡集四十八八月

1

其陷多日不按奉思企不可言辱教字承起居住勝浴會不得服 赴益除夜有婚會兩日紛紛也嘉篇幸崇録示愁人派眼之句讀

之惘然公達者何用久爾戚戚嘉節且一些為樂區區之祝也 某齊前日唇簡以妻孥皆病不即荅恢息恢息陰雨起居何似哉 類放詩和得納去與公咫尺胡越何論類权也可數可數其一章

未六方再上也不一二

二十三

某啓伏承蒞事之初雖稍勞神而吏民欣悚實爲盛事無由請賀 但有企渦奏簡且審起居住勝餘條八日廷中可談

二十四

不各層示承起居住勝照師圖意亦欲餞之公用二日即當超赴

不日殿門外更議之也惠則山芋柏菜感刻之至忽忽而謝不謹

二十五

獨告免司事也一詩設呈電掃及訟總者詩筒亦數年來故事也 某層伏暑伏想起居康勝老婦病稍加某亦自傷暑殊無聊遂且 東坡集四十八尺盾

阿阿草不謹

二十六

其序知盛會早散能過家庖煮菜夜話否忽忽不罪

二十七

心剛俊用二十四語諸 其洛辱承起居住勝所約敢不如教絕早到門惟少設食了兩個

二十八起定川

篇體行讀之增恨惟也欲和各人客如織當侯前路惠茶已越見 其落昨日遠勤從者草草就別慨帳不已使至又唇羊誨仍以高

字一本比之大字者稍精請用陳伯修之說更刻於石柱上為君 見子歸來別無可為土物御筆一雙賜墨一主新茶兩餅皆得之 之力未果想未訝也畧本啓布謝萬 大臣家真物也不罪兇瀆 不可言稍涼武居住石某下魚雖止倘鹿爾也謹奉啓布謝 久别忽得瞻奉喜慰可量戰以不出及數日臥病遂阻言失過 昨日承顧訪殊慰久淵經夕起居住否其出院本欲往見以下駒 辱訪臨風作獨以忽遽爲恨迫行不往謝惟寬恕亡熱萬萬自重 **厚手示及惠新醖感愧殊深即日起居住勝洗玉池絕更寫得小** 人還奉詢 已所欲言非可以筆墨既想已目擊自餘惟若時自愛而已不宜 曹别藏之矣非良辰佳客不輕啜也令子見仲特煩遠至感作不 與郭叻父七首以下俱 與李伯時 東坡集卷四十八尺牘

不宣

玉

別來略仰無窮風雪炭寒從者動矣辱書承起居甚佳為使者即

主义且暫還惟萬萬自重

昨唇龍師人不聞語殊出意表葢所謂得未曾有也經濟起居仁 六以下北歸

勝聞居致厚觀拜賜慙感只令上謁次一肉足矣辛不置酒

無與皆者矣 某今日私忌未敢上謁辱詩和皇為一失青皮一先不以衛公則 東坡集卷四十八尺旗

與交與可三首似所俱

與可抱才不試遁道彌外尚未聞大用公議不厭計當在即然而 *卿間誰爲邺公議者乎老兄旣不計較但乍失爲郡之樂而有桂*

親甚幸甚幸令嗣見仲各計安勝為學相皆成就矣 甚可樂但未知今夏得免水思否子由類得書甚安示論秋久過 立之用又却不見使者點面得失相乘除亦畧相當也彭門無道

離浙中已四年向亦有少洲物外已分散零落矣有薬王船面步

獻上始好的酌不追客矣呵呵杭州故人頗多致之不難當續

索二百五十疋也呵呵 **等只到處作記作賛備員外下亦合利得幾紙專令此人去請幸** 之但恐得後不肯將盛作見借此 所及不以後事為念何以何慰堂上之心惟萬萬寬中强食 何中前人還辱書重增哽咽吾親孝誠然為若不少節哀摧惟音 毋八秘不爾不惟到處創畫題云與可華亦當乳所惠絕何過狀 近屢於相識處見與可近作墨竹惟多第只得一竿未說字說潤 不審茶毒以來氣力何似變故如非兩島晦朔追暴無窮奈何茶 與交郎貴州 東坂集卷四十八尺腈

東坡集卷之四十九

眉山蘇 試東城氏著

與王定國四十一首以下俱

随僧疏食甚自幸也感恩念咎之外灰心柱口不曾看調人所云 審此者體氣清强且能自適至慰知未决東西計其迁直验易相 某門自到黃州即屬岸人日何舟馭消耗忽領手教頭解憂懸仍 去必不懸絕而得一見乃是不肖大幸不識果安從某萬一僧舍

1

出入益往村寺沐浴及尋溪傍谷釣魚採藥聊以自娛耳

東坡集卷四十九尺牘

然後知定國爲可人而不肖他日猶得以衰顏白髮厠賔客之未 定國為某所累尤深流落荒服親愛隔陽每念至此覺心肺問便 某啓罪二、賣輕得此甚幸未嘗戚戚但知識數十人緣我得罪而 有湯火芒刺今得來教既不見棄絕而能以道自遣無煞髮帶介

舟否忽忽不宣 愛重仍以戒我者自戒而已臨書悒悒不知此人到江猶及見仙 也甚幸甚幸恐從者不由此過故專遣人致區區惟願定國深自

一個山地震

某啓揚州有侍其太保者官於瘴地十餘年北歸而色紅潤無一

縣瘴氣只是用摩脚心法耳此法定國自己行之更請加工不序 光烱然夜中行氣臍腹間隆隆如雷聲其所行持亦吾輩所常論 服數兩甚覺有益到彼可人服子由昨來陳相别面色殊清潤 毎日飲少酒調節飲食常令胃氣壯健安道軟朱砂膏某在湖州

是遠地恐萬一關乏不繼二是災難中節用自販亦消尼致福之 者但此君有志節能力行耳粉白黛綠者俱是火宅中狐狸射干 之流願深以道眼看破此外又有一事須少偷嗇勿輕用錢物一

一端所懷千萬書不能盡一二也 几 経動を

東坡集卷四九尺續

即定國必不以流落爲戚戚僕不復憂此但恐風情不節或能便 某唇資州必薄有羅氣非有道者處之安能心體素健以俟否享

痛自愛身 高氣舊断動於道引服食今宜倍加功不知有的便可 腠理虚怯以感外邪此語甚惷而情到願君深思先構付屬之 日本の時間は日本は

留柱府否 五

處食物皆不惡但平生不營生計賤累即至何所仰給須至遠迹 某啓君本無罪爲僕所累爾想非人心漸移善地也僕甚頑從居 中に対

預淵原憲以度餘生命分如此亦何復憂慮在彭城作黃樓令得

陸行之勞也衆議如此切話子細問人母以不貲之軀輕犯憂患 以聲色自造定國奇特之人勿襲此態相知之深不覺言語直矣 但目前日見可欲而不動心大是難事文尋常人失意無聊中多 材多文忠孝天真但得不死必有用於時雖賢者明了不待鄙言 也前書所憂惟恐定國不能愛身裔色願常置此書所右如君美 也若於歸江軍出陸乃長策也貴眷不多不可謂山溪之喻而避 矣故復寫此紙遞中發去聞得此中次第人皆言西江漸近上水 某作書了欲遣人至江州李奉職言定國必已從江西行必不及 果沒張公知遇至深罪廢累辱其門下獨不復擴絕否如何如何 恐欲知他日不訝也 石湍激驗惡不可各大不如衡潭之善安然業已至彼不可復回 也承新詩甚多無緣得見耿耿僕不復得此時復看詩而已 陋甚竟無可持去好笑好笑兒子邁亦在此不敢令拜狀恐煩瀆 黃州欲掛武遂作團練皆先誠因來書及之又得一笑也子由不 何奈何惠京法一壹感愧之至欲求土物爲信僕既索然而黃愛 住得書必已出人江食口如林五女未嫁此僕又是不易人也奈 東坡集卷四十九尺牘 * = /

想時得安問貴眷在彼必安

老乳母子由到筠亦抛却一女子年十二矣悼念未衰復聞堂兄 覺薄有所得見者皆言道貌與往日殊别更相闊數年索我聞風之 中含卒於成都異鄉罹此觸物棲感奈何奈何近頗知養生亦自 某再拜遁中領手教知已到官無恙自處泰然頂解憂懸又知攝 一千石風来震於殊俗一段竒事也某霸寓粗遣但八月中致一 上矣兼畫得寒林墨竹已入神品行草尤工只是詩筆殊退也不

田在筠甚苦局事煩碎深義老兄之安逸也非人冬至已借得天 **一** 東坡集卷四十九尺牘 四

知何故張公比得書無恙但以厚之去婦家事無人幹頗牢落下

慶觀道堂三間燕坐其中謝客四十九日雖不能如張公之不語 然亦常闆戸反視想當有深益處定國所寄臨江軍書久已收得

不少也然所謂非有知之亦允蹈之者願公嘗誦此語也杜子美 一書反覆議論及處憂患者甚詳既以解憂又以洗我昏蒙所得

又水某書報書此奉寄今日馬鋪李孝基选君謨石刻一卷水其 每有書皆有感恩念咎之語甚得詩人之本意僕雖不肖亦嘗應 幾多霸於此也文字與詩皆不復作近為藝老乳母作一誌文公

在因窮之中一飲一食未嘗忘君詩人以來一人而已今見定國

遣日賔去桂不甚遠朱砂若易致或為致數兩因寄示稍難卽罷 少許光彩甚奇固不敢服然其人教以養火觀其變化聊以怡神 此亦云風定國熟船中會話牛夜强牛是說定國近有人惠丹郡 後有定國題字又動我相思之懷作惡久之數日前發勾沈達過

非急用也窮荒之中恐亦有一二奇士當以令眼陰求之大抵道

工非金丹不能解化而丹材多出南荒故葛稚川乞岣嶁令竟化

妙云非八當來此人不惟有道術其與人有情義久要不忘如此 州不可不留意也陳璞一月前直往筠州看子由亦粗傳要

習之但閉得百十息為益甚大尋常靜夜以脈候得百二三十至 亦自可重道術多方難得其要然以某觀之惟能靜心閉目以漸 東坡集卷四十九尺順 正

及猪羊麞鴈亦足矣廪入雖不繼霜自節儉毎日限用百五十自 中瘴冷安能近人也知有煞賣鵝鴨甚便此間無有但買祈鸞魚 **廼是百二三十息爾數為之以覺有功幸信此語使真氣雲行體**

亂書無復倫次不覺累幅書到此恰二鼓室前霜月滿空想識我 相度日下未須虚也見子正如所料不肯出官非復小補也信筆 毎日一肉盤此間物賤故也襲中所有可支一年以上至時别作 挑取一塊即藏去松子以大竹筒剔貼用不盡者可謂至偷然循 月朔日取錢四千五百足繫作三十塊掛屋梁上平明以畫拟子

此懷也言不可盡惟萬萬保嗇而已

力

桂砂如不難得致十餘兩尤佳 如 費力一兩不須致也

-1

東啓近附柱州遍奉書必達國來江淮間酷暑殆非人所堪況於 尊候发勝僕 凡百如 非不須念及子由在高安不住得書無恙近 預外平惟道懷清曠必有以解煩 **办有南都來者云張公及貴聚並安見報舉者更宜省事緘** 釋憑者入秋 以來翛然清遠計 四回

極之至不罪不罪馬朝請過此議論脫然必知所以待定國者展 東坡集卷四十九片牘

奉未可期惟萬萬自重不一一

1

詩交近日必更多君學術日益 某啓馬公過此嘉便無好物寄去收拾得茶少許禮充信而已新 如川之方增幸更著鞭多讀書史

詩傳又成春秋集傳開知之爲一笑耳柱州過中有和仲奉和詩 又下手作書傳近拙之學聊以追日且爲子孫藏耳子由亦了却

が手自

抄爲妙某自謫居以來可了得易傳九卷論語說五卷今

四首不知到未且一報之

州逍遙堂中夜與君和詩也來詩要我畫竹此竟安用勉為君作 樽斷选秋萬事問頭都是要休休明日黃花蝶也愁其卒章則徐 歲滿坐識與不識皆懷君遂作詞云霜降水痕收淺碧鱗鱗欲見 許且盤相桂州即為遂還任即重九登棲霞樓望君凄然歌于秋 某通中領害及新詩感慰無窮得知君無恙久居蠻夷中不鬱鬱 其中今歲旱米貴甚近日力得雨日夜墾闢欲種麥雕勞苦却亦 從仕麼學少免荒唐也近於倒左得荒地數十畝買牛一具躬耕 某層如聞晉卿已召還都月給百千其女泣訴聖主爲惻然也恐 之觀央不敢服也張公久不得書彼必得安問乍冷萬萬以時自 爲佛何即丹砂若果可致爲便寄示吾藥竒甚聊以爲閑中能果 洲酒力漸消風力軟颶殿破帽多情却戀頭佳節若為剛但把清 足矣其他不足云也馬處厚行曾奉書必便達不知今者為在何 漸逼晋人吾筆法亦少進耶畫不能皆好醉後畫得一一千紙中 要知來詩愈音欲和又不欲類類破戒自到此惟以書史為樂此 有味鄰曲相逢欣欣欲自號盛糟陂襄陶靕飾如何君數書筆法 **車夜坐醉中作此書仍以君遣我墨書也不宜** 一紙素等子由甚安吾儕何嘗不禪而今乃始疑子由之禪爲鬼 の十二日本機能 東坡集卷四十九尺廣 是子母之母

時有一紙可觀然多為人持去於君豈復有愛但卒急畫不成也

今後當有醉筆嘉者聚之以須的信寄去也

十四

必又有云刮毛龜背上何日得成氊此句可以發萬里一笑也故 耕煮田詩有云家重焼枯草走報暗井出一飽未敢期熟飲已可 以填此空經

十五

某啓昨日遍中得子由書封示定國手簡承已到江西尊體佳健 忠信之心天日所照既遂生還晚途際遇未可量也容来老少此

此月五六可到九江而子由書十一月方達今且謾遣人不知猶 舊不帶黃茅氣色否呵呵前此發書并令子由轉去必達來教云 東坡集卷四十九尺盾

盡言遞中續上問也不宣 及見香無緣一的爲賀引領神馳惟萬萬自愛速遣此人書不能

十六以下侵

海山

某啓今日景繁到 終日喜快滞懣氷釋幸甚幸甚其往揚州入一文字乞常州住得 妙曲一首大慰所懷河凍膠舟咫尺千里意思年落可得此佳作 泗州轉示十月二十三日所惠書并新詩六首

耗奏邸拘微交不肯投進已别作一狀遣人入京投下近在常州

窮猿投林不暇擇木也黃師是遣人往南都故急作此書仍和得 正初方有水也不知至時公在宋否某若得請或附宣獻公舟尾 一詩為謝他未暇也新齊甚後凍不可行且夕水到即起恐須至

宜興買得一小庄子歲可得百餘頑似可足食非不知揚州之差

南來不爾遂派水至西都出陸赴汝也然欲些却乳母乳母乃行 即南都亦須住一月入夜倦迫不盡意惟萬萬自重

某類首 上热少陳萬一然有所不敢者爾必深悉此意無狀坐廢聚欲置 先帝升退天下所共哀慕而不肖與公蒙恩尤深固宜

浸的而已 之死而、先帝獨哀之而今而後誰復出我於溝瀆者已矣歸耕

、東坡集を四十九尺層

某格張八毫嗽經月末已雖飲食不退然亦微瘦數日來亦漸損

夏秋間先多作善事齊僧施貧之類然後開眼公後日相見時亦 想必無慮然有書宜令勸固胃氣勿服疎利藥僕屢以勸之仍勸 若得此問一差遣亦非小補也留意留意 可以此勸之且夕遂與之别情來極不佳公得暇早來與之相聚

人在告酒畫只有大小團客雲五餅雙井一餅亦為高人無泥可 居何如既無由往見而公又未朝朝企渴不可言當以酒洗泥面 某座數日間所以入城適患瘡未潰坐起無聊不克修問不審起

一十

洗爾呵呵病中不盡區區

數日臥病在告不審起居住否知今日會兩智言虚陰森正好劇 書尺往還正是擾人可憎之物公乃以此為喜怒平伸人王遠云 得此書當復劇口大馬之固應爾然而不可以徒馬也知公澹甚 飲坐無在客外玉相對得無少澹否扶病暫起見與子由簡大罵 東坡集卷四十九尺順

往發一笑張十七必在坐幸伸意

二十一段小人

某啓久不奉狀序書感慰之至此日起居何如謗贻已息端居委

之在杭所施亦何足道但無所愧恨而已過蒙示論惠汗若使定 者甚多定國豈愧古人哉果末嘗水事但事入手即不以大小為 命甚喜然所云百念灰滅萬事懶作則亦過矣丈夫功名在晚節

能道公政事歎服不已但恨公命未通爾但靜以待之勿令中途

國居此所為當便驚人亦豈特止此而已本州職官董華密人也

翻語自然獲濟如國手基 煩人段用意終局便須贏也未由會

之一十三·阿女

看者殊倦於應接更思遠去而未能也未緣言面干萬保嗇不一 都下又一場紛紛何時定乎預雖少僻去都下近親知多特來相 某啓前日欲附南京書來人不告而去因循至今此日起居何如 張丈且喜少安且今安樂幾年慰四方士大夫心豈非好事近日

二十三

某陪近這人奉書未達問領來誨伏承起居住勝旋得磨之書知 從者入都想已還朱矣某見報移即老病豈堪此劇郡方欲力辭 東坡集卷四十九尺順

而請越不惟適江湖之思叉免過都紛紛未知尤否老境欲少安 何時定乎未出言。同売給可知乍暖干萬保練不一

二十四、等等是

某啓人來母書并三詩依讀感慰仍審起居住勝報張公趴疾不 勝憂懸急要文集不敢不付在杭三年到京數月無頃刻眼時公 屬我交集當有所删潤雖不肯豈敢如此然公知我之深舉世無

有少眼正欲編次而遽索去不敢不付且乞定國一言檢閱飢了 比安敢復存形迹實欲仰副公意萬一故不敢草草編錄到韻方 仍以相付幸也于萬保愛不宣

者某已得額州極慰所欲但不副張公之意益旬日前得子開書 勝為思為慰公失郡去國土友所獎然自是計少安其他無是言 某啓别來紛紛未即奉狀兩唇手教感愧深矣且審比來起居住 極來相薦方安於彼不欲移也故不敢乞聞張公已安慶慰無量

會合未可期惟干萬保喬不宣

某啓自公去後事尤可駭平生親友言語往還之間動成坑穽極 二十六

辛也自是劉心鉗日矣此身於我稍切須是安處干萬相信日與 紛紛也不敢復形於巡筆不過旬日自聞之矣得類藏拙餘年之 東坡集四十九尺體 兰

有書來三子開衛之故不請想識此意

梁全翁游當熟講此理也某甚欲得南都而姪女子在子開家亦

二十七

The second second

某路數厚書一一收領亦一上狀知已達風俗惡甚朋舊反眼不 可復測故不欲奉書具浮沉爾不罪不罪此日起居住勝公樂風

恐流俗觀望復作兩楹之說皆不見道也某所被調仁聖在上 不明而明殊無分毫之損但婚彼二子者遂與舒亶李定同傳動

浮名一寄之天不過淮上上囘文以無爲有爾然亦未必如此但

亦不足云可點勿語也像惟干萬保愛不宣

某啓平生欲有一書少自表見於來世因循未成兩見子粗有文 二十八

章材性未暇督教之從來煩識長年養生一处理亦不下手三者皆

意不復念餘事也 大事合得汝陰無事或可成定國必賀我也言此者亦欲公從事 於此,兩書至此中心欣躍如有所得平生相知不敢獨餐當領此

公自此無憂患矣不須復過慮研鎔到賴當寄上也

二十九

東坡集卷四十九六

東路唇書具審起居住勝誣問已辯有識稍慰寵示一詩讀之聳 然醉翁有言窮者後工今公自將達而詩益工何也真是作詩數

篇以前窮鬼即喜不無詩甚欲和又微親嫉皆可一笑也張公今

書不盡言非同真究 雖微瘦然論古今益明不惟識慮過人是國亦可見矣人事紛紛 等機問題的達成的風机式可生ご者

三十二十二年少清西馬斯夫世間相對

書云舅姑力安於彼不可奪也故不敬請承樂全乃爾見望讀之 其甚欲赴樂全之約請南都而干開有書切戒不可又姪女亦有

覺供始信之可點也 公平生不慎自好师人别後深上斯人極力奉擠公臨行時亦自 極不皇且爲致此怨餘具公書矣定國云有二詩元不封示何也

三十一以下離詞州

某啓高休至唇書憂愛矣此日起居何如書意欲一相見固鄙慘

至願但不如彼此省事之爲愈也歇產之術惟絕欲練氣一事本

着便與生病老死符到奉行此法差似簡要也君實皆云王定國 自衰晚當然初不爲禦竈而作也某其餘坦然無疑維肉魚蒜溫

頑愚卽過之朝夕離南都别上狀愈遠加愛不宣 瘴烟窟裏五年而如紅玉不知遂能如此乎老人知道則不如不 東坡集卷四九尺順 古

模型丰里老死

某於别來三唇書勞問之厚復過睛昔矣表緣日退而公相好且

爾甚美正似蘇州何充畫其雖不全似而筆墨之精已可竒也謹 之誤必非見與者而其後姓字則我也尤所不論然三復其文詞 加所未輸也又中間一書引物連類如見當世大賢意謂是封題

作得數句如何可用即令一善寫小字人代書絹上可也張公集 當收藏以俟講此者而與之如何如何公行復舊官矣差遣小必 自如意可喜可喜但此去不知會合何日不能無耿耿也且贅輻

引度之字認背未作别後日紛粉可厭可厭神膏万納上餘動動

自愛 三十四揚州

張公所戒深中吾病雖甚頑狠豈恋不聽願爲致此意也公向令 碑皆不違只告密之勿令人知是某作仍勿令以潤筆見遺乃敢 作勝達道埋錄し諸之其家作行狀遊至此矣又欲作孫公神道

昏煎某見有公文在浙漕處理會未見了絕當亦申都省日田在 人并致糟准白所欲宜興田其豈敢有愛於此等然此田見元主

聞命來詩甚可其得循替氣力也呵呵故後詩未及和朝夕别遣

東坡集卷四十九尺牘 击

如此幹否更籌之 深山中去市七十里但便於親情蔣君勾當兩不知在公月蔣能

三十五以下俱

某啓示教承起居住勝子由疾少間惠藥感刻二方謹秘之五方

續寫得納上下館衛子魚賢者也传才也以為传入益流俗之誤 山梁雌雉子路以觀孔子孔子知子路將不得其死雉亦好闘闘

意即可也李希元已付一簡與了中矣某適與安國說欲來早零 於交初無注解馬或留意少試僕子不肯已遣囘一百商量可公

到淨因令 只題昏去 否未 可知早 應將作人 多不安將愛將愛

滅人來領書承起居無恙某本自月初赴任今須俟殿旗畢乃敢 某啓近者學慶大故中外哀慕想同此悲痛某蒙被知遇尤增殖

朝節後會何時臨書槍恨惟萬萬自重

某啓疲曳之餘即困時爾尋酒對菊豈復夢見君真世外人也詩 未可預刻至時馳問也 亦奇欲和而未暇使事始欲辭免及若無說然衰病極畏此後日

三十八 東坡集然四十九尺牘

某啓甘草已如所論削去矣多四板聊致遠誠并一詩爲笑雪浪 寫亦求一篇爲寒上華龍厚之本欲作書適有少冗又筆凍甚故

稍和職也幸致意

三十九

某唇唇教承起居住勝町久黃昏徑睡五更馬上賞嘉月爾事日 笑出疆已有肯完夫同行也别然已領

某唇遍中忽仰三月五日手教喜知尊候住勝貴眷各康健併解 四十以下俱 公子 多學用

八月獨與初子一八三庖者來几百不失所風土不甚惡其凱緣 懸情率甚一官爲貧更無可擇加生計漸有涯可喜可喜某到此

此絕棄世故身心俱安而小見亦遂超然物外非此父不生此子 也呵呵書中所論是感至意不替晴昔而加厚也幸甚幸甚了由 心亦不念歸明年買田築室作惠州人矣伏暑中萬萬加愛不宣 不住得書極自適道氣有成矣餘無足道者南北去住定有命此

某一味絕學無憂臟根守一乃無一可守此外皆是幻此道勿謂 渺漫信能如此日有所得更做沒用處亦須作地行仙但屈滯從 東坡集泰四九八府 四十一多是京都是了一个

煩者必欲寄信只多寄好乾棗人多為望如無的便亦不須差 狗寶中過兩勿說與人但欲老第知其畧爾問所欲幹實無可上

豈可以口腹萬里勞人哉所云作書自辯者亦未敢便爾不怨天

全之舊德故欲其一箴之否

不尤人下學而上達知我者其天乎張十七絕不聞消耗懷仰樂

献頭首再拜曾直教授長官足下載始見足下詩文於孫華老之 **苍黃會直**五首以下俱

了可為稱揚其名或笑日此人如精金美玉不即人而人即之將 坐上雖然異之以為非今世之人也幸老言此人人知之者尚少

之詩文愈多而得其爲人益詳意其超逸絶塵獨立萬物之表馭 某路前日文潜無咎見臨臥病久之間欲奉公見過所深願也便 其邁往之氣當爲朋友講磨之語乃宜不知以爲然否不宣 於不得已也是文奇形似差早然不可直云爾非謂避諱也恐傷 以已意微箴之凡人文字當務使平和至足之餘溢爲恠竒葢出 某啓晃君騷詞細看甚竒應信其家多異材即然有少意飲會直 未由會見萬萬以明自重 人之風而喊非其人也聊復太韻以爲一笑秋暑不審起居何如 忽忽至令裁答甚緩想未深訝也古風二首託物引賴真得古詩 此於足下乎喜慨之懷始不可勝然自入夏以來家人輩更臥病 如見所畏者何哉転方以此求变於足下而懼其不可得豈意得 **復自棄與世關疎者亦莫得而友也今者辱書詞累幅執禮恭甚** 風馬氣以與造物者遊非獨今世之君子所不能用雖如軾之放 逃名而不可得何以我稱揚爲然觀其文以求其爲人必輕外物 而自重者今之君子莫能用也其後過李公擇於濟南則見足下 三翰林 東坡集卷四十九尺腈

欲作書奉 屈而 兩日坐處苦一瘡極痛至今未 分殊無聊賴得教

言破題當似日五色莫作運啓元聖天臨兆民也餘非面不盡一 并詩慰喜不已瘡兩日當穴又數日可無苦諸公自可准法來問 灰然欲來當先見語公擇身作思甚可喜因見為道區區君實當

四思外俱 ではいい

某啓方惠州遣人致斯惠書承中塗相見尊候甚安即日想已達 中頗有知義者能相濟否某雖未至此然亦近之矣水到渠成不 黔中不審起居何如土風何似或云大率似長沙審爾亦不甚惡 也惠州已人安之矣度黔亦無不可處之道也聞行橐無一錢塗 須預慮數日來苦痔疾百藥不効遂斷內莱五味日食淡麪兩碗

胡麻茯苓變數稻其戒又嚴於營直雕未能作自普交且日戒一

東坡集卷四十九尺膽

日馬幾能修之非特愈蔣所得多矣子由得書甚能有味於枯槁

忽爲之流涕病劇人矣想非由遠謫也隔絕書問難繼惟倍祝保 也文潜在宣極安少游商居其自得淳父亦然皆可喜獨元老和

愛不宜

· 超其有奇志故為作書然舊聞其太夫人多病未易遠去謾為一 某有姪壻王即名库榮州人交行背超然筆力有餘出語不凡可 收為五星也自蜀遣人來惠云晉直在點決當往見求書為先客 玉

之其而與不肖為親又欲往求黃智直其窮殆未易量也

答素太虚七首**以**下

預益但吊有司之不幸 爾即日 起居何如寒 家具可人太虚所與 某的别後數唇書航江瀬且無便不一栽吞槐楝之至参家至頗 之不妄矣何時復見臨紙惘惘惟萬萬日愛而已謹奉手啓上問 聞動止爲慰然見解榜不見太虚各字甚惋歎也此不足爲太虚

諸事可問參家而知入夜困倦書不許悉程文甚美信非當世君 丁之所取也僕去替不遠尚未知後任所在意欲東南一郡爾得

之當遂相見東坡集卷四十九尺牘

某昨夜偶與客飲酒數盃燈下作李端叔書又作太虚書便睡今 醉甚也本欲别寫文念欲使太虚於干里之外一見我醉態而笑 日取二書覆視端叔書循粗整齊而太虚書乃爾雜亂信昨夜之 無事時寄一字甚慰寂寥不宣

某啓昨晚知從者當往何山辱示方悟以雨輟行悔今日不相從 也聞只令遂行故不敢奉謁分韻詩語益妙得之殊喜拙詩令見 三湖州

子錄呈暑濕惟萬萬順護早還爲住不一一

四黄州

當速用道書方土之言厚自養鍊繭居無事頗窺其一一己借得 堂兄中舍九月中逝去異鄉衰病觸目悽感念人命脆弱如此又 **軾啓五月末舍第來得手書勞問甚厚日做裁謝因循至今遁中** 本州天慶觀道堂三間冬至後當入此室四十九日乃出自非廢 承見喻中間得疾不輕且喜復徒吾情漸衰不可復作少年調度 初到筠州即丧一女子而載亦丧一老乳母悼念未衰又得鄉信 復唇教感愧益甚此日履兹初無起居何如軾寓居粗遣但舍弟 東坡集巻四十九尺牘 主

外不治他事但滿此期根本立矢此後縱復出從人事事已則必 放安得就此大虚他日一為住官所壓欲求四十九日閉豈可復 得即當及今為之但擇平時所謂簡要易行者日夜為之寝食之

求禄住方應學水之應學不可必竊爲君誤宜多著書如所一小論 兵及盗賊等數篇但似此得數十首當卓然有可用之實者不須

交替超然勝絕雪雪馬來逼人矣如我輩亦不勞逼也太虚未免

逐自不能廢矣此書到日恐已不及然亦不須用冬至也寄不請

及時事他但旋作此書亦不可廢應舉此書右成聊復相不當有 知君者想喻此意也公擇近過此附聚數日說太虚不離日幸老

潘增令後仍復效效多言矣初到黃鳳天既絕人口不少私甚曼 之但痛自節倫日用不得過百五十年月朔便取四十五百錢斷 未管得書知未暇逼問桯公關須其子后中哀詞軾本自求作今 者其兄夷臣皆云與太虚相熟兒子每蒙批問適會葬老乳母今 餘不減蜀中外縣米斗二十有水路可致羊肉如北方猪牛鏖鹿 樊口棹小舟徑主店下村酒亦自醇職柑橘桿桃極多大芋長尺 能即歸則王生能爲殺鷄炊黍至數日不厭文有潘生者作酒店 居對岸武昌山水佳鄉有蜀人王生在邑中往往為風濤所隔不 筒別貯用不盡者以待賔客此買耘老法也度囊中尚可支一歲 爲三十塊掛屋梁上平旦用畫义挑取一塊即藏去又仍以大竹 豈可食言但得罪以來不復作文字自持頗嚴若復一作則決壞 驗固吾所畏其子亦可喜會與相見否此中有黃岡少府張舜臣 平欲與太虚言者無窮但經盡耳展讀至此想見掀髯一笑也子 曹旨數人皆家善庖饌喜作會木虚視此數事吾事豈不既濟矣 有餘至時別作經畫水到渠成不須預慮以此胸中都無一事所 之夜中微被酒書不成字不罪不罪不宣軾再拜 如土魚蟹不論戲峽亭監酒胡定載書萬卷隨行喜借人看黃湯 勾當作墳未暇拜書歲既苦寒惟萬萬自重李端叔一書託爲達 東坡集而大尺旗

五. 離黄州

某啓别後欲奉書紛紛無暇且謂即見無所事書而日復一日遂 以至今疊層手教具聞動止甚慰某宜與已得少田至楊附近乞

未來計亦無他特其子母難别爾見騰舟竹西待之不過更三兩 居常仍遣一姓孫子實錢往宜興納官監官須其還乃行而至今

日必至必能於冬至前及見公也小兒子不歷事亦微憂故不欲

當奉呈也餘非而不盡不一一 捨之前去遲見之意郊以日爲歲也傳神奇妙之極養若思得之 STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

東坡集四九尺順

某書已封訖乃得移廉之命故復作此紙治裝十日可辦但須得

至少留待之約此月二十五六間方可登舟並海岸行一日至石 泉人許九船即年穩可恃餘蛋船多不堪而許見在外邑未還須

排相風色過渡一日至逅角場但相風難克日爾有書託吳君富 當别造人去報也若得及見少游卽大幸也今有一書與唐君內 二十壯夫來遞角場相等但請雇下未要發來至渡海前一兩日 **有見子書託渠轉附去料舍第已行矣餘非一厄莫宪**

某格近果得書教海外孤老志節朽敗何意復接平生飲友休園

不知猶及一見否示論二范之賢不惟喜公得壻小范且以慶吾 若信然得文字後亦須得半月乃行自此徑乗蛋船至徐聞出路 妙迹寧寧有生意幸甚幸甚此日毒暑尊候住否前所聞果的召

温公貽太尉曾子宣右揆的否未可知也廉州着得安居取小子 佳文潛無咎得消耗香魯直云宣義監鄂酒吳子野自五羊來云 實能躬勞辱以供圖考爾令子想大成曾寄所作來否借一二亦

友要得之有子爲不死也言之淚下不已過豪許與恐不副所期

一房來終焉可也生如暫屬亦何所擇果行衝胃惟重 **荅張文潜四首以下俱**

東坡集卷四十九尺牘

某路外不奉書忽唇事人手教伏讀咸嘆且審為那多暇起居住 有所豐此理易晓無玩也然絕欲天下之難事也始似斷肉今使 餘益形神卓然復壯無三年之功也某清淨獨居一年有牛爾己 勝至慰至慰疾外已掃除但凡害生者無復有則真氣日滋骨髓

養氣存神幾於有成吾儕站不如也聞淳父會直遠取為之悽然 傳想識此意也蒙遠致見子書信感激不可言子由在筠甚自適 人一生食菜必不肯且斷內百日似易聽也百日之後復展百日 以及事年幾忘肉矣但且立期展限决有成也已驗之方思以奉

此等必皆有以處之也某見軍監司行館下臨一江有樓劉要十

臨書帳惘惟萬為道自重不宣 幹盡之才畢業亦少進侍其父亦然恐欲知之解憂滿會合未習 差望賦何何是也瘴鴻雖薄有然不惡與小見不會病也過甚有

100 - 金子學 一個

某啓屏居荒服其無一物為信有稅椰方杖一枚前此土人不知

羅浮會一游每出勞人不如閉戸之有味也未不輟服無為是資學 但之可與飲者爾羅浮有道土鄧女安雖朴野養練有功至行清 修造不肯累之也愧件家有好能造酒極住全似王晋卿家碧香

以為杖也勿謂微陋收其遠意爾荔枝正出林下恣食亦一快也

吉常欲濟人深可欽愛見激之在此又類集醫藥極有益也曾子 東坡集卷四十九尺盾

令拜狀煩覽也 所**座農師俱不免以知默**定非智力所能避就也小見承問不欲

少游得信否奉親必不失所 -

野学 ニカー

Section 1

The State of the

來兵王告者極忠厚方某流離道路時告奉事無少懈又不憚萬 里再來非獨走卒中無有也願公以某之故少優假之置一好科

坐處當時與同來者顧成亦極小心今來江海者亦謹格遠來極

誰何但知其為軟妙而造神能於道子之外探顧陸古意耳公與 不易可念呢呢 辱書并示伯時所畫地藏某本無此學安能知其所得於古者爲 **杏季端叔十首翰林**

伯時想皆期我於度數之表故特相示耶有近許吳書百十字轉 一定州

益深感嘆朝名就局中會話也 果啓唇簡承起居住勝近讀近莫調味達展轉附小詩更蒙剛和

三、北島、原

東坡集卷四九尺續

某六十五矣體力毛髮正與年相稱或得復與公相見亦未可知

易書論語傳數十卷似有益於骨朽後人耳目也少游逐死於道 已前者皆夢已後者獨非要乎置之不足道也所言者海南了得 路哀哉痛哉世豈復有斯人乎端叔亦老矣迫三鬚髮已皓然然

與教有一書字遊與醉中不成字不罪不罪

顏極丹且渥僕亦如此爾名宜閱書應復相其也兒姓在治下類

某層唇書多妄無不達者然終不一答非獨衰病簡懶之過賣以

酌酒與婦飲尚勝俗仍對梅一丈詩云爾 罪垢深重不忍更以無益寒温之問玷累知友然竟不免累公制 失所叔靜拏州相选數十里大浪中作此書無他祝惟保愛之外 過五羊徑渡大廈至吉出陸士長沙至永何叔静諸人恐管不甚 頁不可言比日計赴 韻昌休惟起居住勝眷聚各安健某務家州

承啓近託孫叔靜奉書遠地得達**否比來**尊體何如眷聚各計康 五

之重不可量數遙知朋友為我喜不寐也今已到處州即往測問 勝某蒙恩復舊職然何真詞世間美事復有過此者乎伏惟君思

居度多在毗陵也子由開已歸許秉燭相對非夢而何一書便乞 東坡集卷四十九尺情

子由近得書度已至岳矣養鎮極有功可喜可喜二見子在此甚

達與餘惟自愛

已全念子 安健不敢令拜狀黃魯直張文潜見無咎各得信否文潜售疾必

以絕葬之惠州掚禪寺僧作亭覆之榜日六如亭最荷夫人垂顧 朝雲者死於惠久矣别後學書頗有楷法亦學佛臨去誦六如偈 七

故詳及之得此書後幸作數字實永遍仍取見姓輩一書爲幸

就曩居則乞兒已不見矣一日見之於相國寺前行走如風驚問 藝法履行遲常以飲食錢遺之凡者年不衰壽赴任數年而還復 方云其初本施海寺丞者因寓居京師甜水卷見一乞見兩足拳 某啓然論長安君偶患臂痛不能舉某於錢昌武朝議處傳得一

昌武本思兩臂重痛舉不能過耳服之立效其後傳數人皆神妙 但手足上疾皆可服不拘男子婦人秘之其方元以是王氏博濟 之則日遇人傳兩藥方服一料而能行因以其方授渥以傳旨武

方中但人不知爾博濟方誤以虎脛為脳使請長安君台服心驗 東坡集卷四十九尺情

九九层

义已信眉矣乎但老境少安餘皆不足道乍執萬萬以時自愛不 某路濶别八年豈謂復有見日漸近中原辱書尤數喜出空外上 具報除董運似亦不惡近出除目時有如人所料者則此後端初 日起居住勝某已得舟決歸許如所教而長者遽舍去深以為恨

某本以塞装整畫而子由亦久因無餘政欲就食淮浙已而深念

老境知有幾日不可復作多處又得子由書及見教語尤切至已 决歸許下矣但須至少留儀道令見子往宜典刮刷變轉在還須 順適以忘百憂此豈細事不爾人生豈復有佳味乎叔靜姻友想 百叔靜云端叔一生坎軻晚節益牢落正賴魚軒賢德能委曲相 月餘約至許下已七月矣去歲在廣州託孫叔帝寄書及小詩達

得其詳故輔以奉慶泰契不罪不罪

與趙德麟十七首以下俱

得親示方幸甚行役迫遽裁謝草畧想蒙恕察 候吏來特承書教禮意兼重感作不已止日起居何如養阿便郡 東坡集卷四十九尺體

明守一書託為致之育王大覺禪師仁廟舊所禮遇嘗見御筆賜 幾不安其居可數可數太守聰明老成必能安全之願公因語欽 個領其界云伏覩大覺禪師其敬之如此今聞其因於小人之言

重一時乎此老今年八十二若不安全當使何往恐朝廷聞之亦 曲一言正使凡僧猶當以仁廟之故加禮而況其人道德文釆雅

人來唇書伏審優茲畏暑起居住勝為慰見念之深正如懷仰之 三級小俱 未必喜也某方與撰宸奎閣記旦夕附去公者見此老當為致意

意不自獨賴見無咎在此方憂其去若果得德麟爲代真天假老 拙也既未欲來此寄居常令為於高郵尋安下處續當馳報也未

間萬萬自重

匹

已康復伏惟歡慶到郡兩月公私勞冗有豬上問想未深責會合 别後思仰不可言竊計起居住勝得舍弟書奉太夫人久服藥近

未期惟冀侍奉外干萬保重

昨日幸接突語今日知舉掛聞之後時不及往慰悚息悚息三日 東坡集卷四九尺牘

臂痛一日辛减錄書詩一篇奉呈聞公亦欲借示詩臺幸付去人

上清宮成而有德音意謂守臣當有僧表如何如何謀之於公幸

客垂 示

陀波利之虐一至此即乃知退之排斥不為無理也呵呵酒二臺 某路數日不接思過之至循目風雪起居何如端居者知愧矣佛

迎勞唯加賴加賴

字說改多寫了納去背時雨葉實糊合之仍用皂被夾標紀之戶

標兩面也仍請前後各着一空葉

某磨稣服下風爲日外矣遲暮相從傾盡如故非獨氣類自然物 亦風背緣契人來唇手教得聞起居住勝堂上康福感慰深矣某

未一來為無咎交承亦住又聞欲寄居此間可先示論也萬萬自 凡百如昨又得無咎相切磨之幸德麟替後想必有殊命萬一尚

重一宣

惠示一詩伏讀慰抃不可言某途中及到此絕少暇止有數首不

住又未有工夫錄去容稍積多并奉呈也今且次龍二首為一笑 東坡集卷四十九尺牘

勝到壽淮山漸有佳思懶不作詩亦無人唱和也乍遠萬萬自重 某路管遊無定得友君子文復别去恨惘可量數日竊想起居住

不宜 知餘非書所能畫德麟孤風超然願少取以恐濟爲念必亮出意 淮南夏願熟然積欠為害疾察殆未有安理制西叛甚歲事亦可 **土**株與人來經

此座有幹辛示及杭州買物人已囘內甲所欠命君錢此有便當

磨兼與錢記非人必寄來即附上 先爲審還之如遣還之可速示免重寄也滑蓋得錢都正書已琢

十二日版和读

云雷霆之下恐難獨當願掛一名以今觀之此人真難得也亦勿 文廣獄斷物下可舉一一也李尉推思有耗否尹遇案必已上古上

樂土也獄官不惟此為前勘乃是派為不待結案而移司者周慮 深脏之知賴尾夏田損半秋有至否惟南東西秋夏皆大熟亦一

憤憤某亦無由入文字亦有以論之恐不濟事太息而已

也若掛作故出則指揮移司官不得不問上下欺問不得不令人

東坡集卷四十九八版

其啓魯直部書來甚安并得少雙井今附納上蒙惠部著絕妙因

眼可作也月老亦致意熱甚又多病木暇作法施堂爺不一一 見太守為致竟為適病在告數日未果奉書要臨淄堂記秋涼稍

即重乞會精爾無緣而謝幸恕草草 死乃濟願以不見不同無蓋待之某到此牛月無可樂者過大禮 具審起居住勝威慰兼集公末即解去與俗子久處良不易然有

某府近事使手書為使者云往西浴還當取書故未若唇教字

界辱手教感慰無量比日起居住勝大禮已近隨分冗迫未得即

見賢者深增恨惘也乍寒萬萬以時自重

紛紛尚未暇往見思企之極陰寒起居住勝否甘釀住貺輛踐前

言作賦可轉呈安定否無事見臨幸甚

十七

辱教承台候住勝地疾猶未退尚潮熱惡寒也來日必赴盛會未 得後日猶恐當調告也辱意甚龍適會如此非所願幸千萬加恕 東坡集四十九八牘

由固當馳赴也穆公且喜漸安臥病書此不謹

